

## Nationalrat

08.3483

Interpellation Reimann Lukas

Einfuhr von Schächtfleisch. Konkrete Zahlen

---

### Wortlaut der Interpellation vom 17. September 2008

Als Ergänzung zur Antwort des Bundesrates auf die Motion 08.3154 "Deklarationspflicht für Schächtfleisch" wünsche ich folgende Auskunft (inkl. möglichst konkrete Zahlenangaben):

I. Warenwert von Koscher- und Halalfleisch vor der Einfuhr in die Schweiz und die Belastung im Zusammenhang mit der Einfuhr im Jahr 2007

Erklärung: T-K = Teilzollkontingent des Zollkontingentes Nr. 5 "rotes Fleisch" (vorwiegend auf Raufutterbasis produziert)

1. Wert vor der Einfuhr in die Schweiz in Franken je kg Schlachtkörper (Bandbreite: von ca. ... Franken/kg bis ca. ... Franken/kg):
  - a. T-K Nr. 5.3: Koscherfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
  - b. T-K Nr. 5.4: Koscherfleisch von Tieren der Schafgattung;
  - c. T-K Nr. 5.5: Halalfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
  - d. T-K Nr. 5.6: Halalfleisch von Tieren der Schafgattung.
2. Belastung im Zusammenhang mit der Einfuhr in Franken je kg Schlachtkörper (Bandbreite: von ca. ... Franken/kg bis ca. ... Franken/kg):
  - a. T-K Nr. 5.3: Koscherfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
  - b. T-K Nr. 5.4: Koscherfleisch von Tieren der Schafgattung;
  - c. T-K Nr. 5.5: Halalfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
  - d. T-K Nr. 5.6: Halalfleisch von Tieren der Schafgattung.

II. Verkaufskanäle und verkaufte Mengen von Koscher- und Halalfleisch im Jahr 2007

1. Fleischmenge der vom BLW anerkannten Verkaufsstelle in ... (vollständige Liste nach Postleitzahlen geordnet) von:
  - a. T-K Nr. 5.3: Koscherfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
  - b. T-K Nr. 5.4: Koscherfleisch von Tieren der Schafgattung;
  - c. T-K Nr. 5.5: Halalfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
  - d. T-K Nr. 5.6: Halalfleisch von Tieren der Schafgattung.

Wenn Menge nach Verkaufsstelle nicht bekannt ist, Menge je Importeur (gemäss Versteigerung); wenn der Name des Importeurs wegen Datenschutzbestimmungen geheim bleiben muss, können die Importeure fortlaufend nummeriert werden.

## Ohne Begründung

### Antwort des Bundesrates

#### Frage I / 1

Durchschnittlicher statistischer Warenwert (Warenwert franko Schweizergrenze, d.h. inkl. Transport-, Versicherungs- und sonstige Kosten bis zur Schweizer Grenze beziehungsweise exkl. Rabatte und Skonti. Ausgeschlossen sind im weiteren Zollabgaben, Steuern und andere Abgaben, die aufgrund der schweizerischen Gesetzgebung erhoben werden) pro Kilogramm brutto des im Jahre 2007 im entsprechenden T-K importierten Fleisches. Quelle: Eidgenössische Zollverwaltung EZV.

- a. 7.77 CHF / kg brutto: Koscherfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
- b. 16.70 CHF / kg brutto: Koscherfleisch von Tieren der Schafgattung;
- c. 8.28 CHF / kg brutto: Halalfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
- d. 5.44 CHF / kg brutto: Halalfleisch von Tieren der Schafgattung

#### Frage I / 2

Bandbreite der Kontingentszollansätze (KZA) pro Kilogramm brutto nach den Tarifnummern im Anhang 1 Ziffer 3 Marktordnung Schlachttiere, Fleisch von Tieren der Rindvieh-, Pferde-, Schaf-, Ziegen- und Schweinegattung sowie Geflügel der Agrareinfuhrverordnung (AEV; SR 916.01) plus durchschnittliche Zuschlagspreise der Versteigerungen 1 bis 4 im Jahre 2007 (Quelle: Bundesamt für Landwirtschaft).

- a. KZA von 0.69 - 1.90 CHF / kg brutto plus Ø Zuschlagspreis von 0.21 CHF / kg brutto für Koscherfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
- b. KZA von 0.30 - 0.50 CHF / kg brutto plus Ø Zuschlagspreis von 0.22 CHF / kg brutto für Koscherfleisch von Tieren der Schafgattung;
- c. KZA von 0.69 - 1.90 CHF / kg brutto plus Ø Zuschlagspreis von 0.32 CHF / kg brutto für Halalfleisch von Tieren der Rindviehgattung;
- d. KZA von 0.30 - 0.50 CHF / kg brutto plus Ø Zuschlagspreis von 0.32 CHF / kg brutto für Halalfleisch von Tieren der Schafgattung.

Zusätzlich ist auf dem importierten Fleisch die Mehrwertsteuer zum reduzierten Satz von 2.4 Prozent zu entrichten.

#### Frage II

Die Verkaufsmenge nach Verkaufsstelle ist dem Bundesrat nicht bekannt. Jedoch sind die ersteigerte Menge der Zollkontingentsanteile von Koscher- und Halalfleisch plus/minus die Abtretungen unter den Importeuren sowie die effektiven Importmengen detailliert je Importeur im Anhang 3 des Berichtes über zolltarifarisches Massnahmen 2007 publiziert. Der vollständige Bericht kann auch im Internet unter [www.blw.admin.ch](http://www.blw.admin.ch) / Themen / Ein- und Ausfuhr heruntergeladen werden.

a. T-K Nr. 5.3: Koscherfleisch von Tieren der Rindviehgattung

<b>Zollkontingentsanteil und Ausnützung Importeur</b>	<b>ersteigerte Menge +/- Abtretungen = total kg brutto</b>	<b>Import kg brutto</b>
Dreyfus, 4015 Basel	126'000	95'841
Hotel Metropol, 7050 Arosa	5'500	2'249
K. L. Trading GmbH, 4051 Basel	3'500	425
KOL-TUV AG, 8003 Zürich	50'000	30'000
Trevors Food LTD, 8002 Zürich	82'000	1'063
<b>Total</b>	<b>267'000</b>	<b>129'578</b>

b. T-K Nr. 5.4: Koscherfleisch von Tieren der Schafgattung

<b>Zollkontingentsanteil und Ausnützung Importeur</b>	<b>ersteigerte Menge +/- Abtretungen = total kg brutto</b>	<b>Import kg brutto</b>
Dreyfus, 4015 Basel	8'300	6'694
K. L. Trading GmbH, 4051 Basel	750	115
KOL-TUV AG, 8003 Zürich	2'500	962
Trevors Food LTD, 8002 Zürich	4'050	0
<b>Total</b>	<b>15'600</b>	<b>7'771</b>

c. T-K Nr. 5.5: Halalfleisch von Tieren der Rindviehgattung:

<b>Zollkontingentsanteil und Ausnützung Importeur</b>	<b>ersteigerte Menge +/- Abtretungen = total kg brutto</b>	<b>Import kg brutto</b>
A & B Tradex GmbH, 2503 Biel/Bienne	8'832	8'792
Dreyfus, 4015 Basel	106'807	105'398
Ittifak GmbH, 4125 Riehen	74'155	72'357
Mira Viandes S.A.R.L., 1081 Montpreveyres	110'207	110'202
<b>Total</b>	<b>300'001</b>	<b>296'749</b>

d. T-K Nr. 5.6: Halalfleisch von Tieren der Schafgattung.

<b>Zollkontingentsanteil und Ausnützung Importeur</b>	<b>ersteigerte Menge +/- Abtretungen = total kg brutto</b>	<b>Import kg brutto</b>
A & B Tradex GmbH, 2503 Biel/Bienne	12'600	9'944
Boucherie (halal), 1004 Lausanne	23'000	22'264
Dreyfus, 4015 Basel	38'066	36'071
Ittifak GmbH, 4125 Riehen	18'555	16'487
Mira Viandes S.A.R.L., 1081 Montpreveyres	57'779	57'490
<b>Total</b>	<b>150'000</b>	<b>142'256</b>